Předběžné oznámení o spojení podniků

(Věc M.8879 – JERA Trading/LNG Optimisation)

Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem

(Text s významem pro EHP)

(2018/C 277/07)

1. Komise dne 31. července 2018 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ([1]).

Toto oznámení se týká těchto podniků:

— JERA Trading Pte Ltd („JERA Trading“, SINGAPUR), společně kontrolovaného podniky Jera Co. Inc. („JERA“, JAPONSKO) a EDF Trading Limited („EDFT“, SPOJENÉ KRÁLOVSTVÍ).

— LNG Optimisation (SPOJENÉ KRÁLOVSTVÍ), patřícího podniku EDFT, který je dceřinou společností ve 100 % vlastnictví podniku Electricité de France SA („EDF“, FRANCIE).

Podnik JERA Trading získává ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) nařízení o spojování výlučnou kontrolu nad podnikem LNG Trading a optimalizačními činnostmi podniku EDFT(„LNG Optimisation“).

Spojení se uskutečňuje nákupem majetku.

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

— JERA Trading působí v oblasti obchodování s uhlím a nákladem a optimalizace, což zahrnuje fyzické uhlí i finanční produkty. Je společně kontrolován podnikem JERA, který působí v oblasti nákupu LNG a jiných komodit pro své mateřské společnosti Tepco Fuel & Power, Inc. a Chubu Electric Power Co., Inc., což jsou oba japonské podniky veřejných služeb, a podnikem EDFT, společností, která obchoduje s LNG a dalšími komoditami na velkoobchodním trhu a optimalizuje aktiva pro svou mateřskou společnost EDF,

— LNG Optimisation působí v oblasti obchodování s LNG a optimalizace.

3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení o spojování. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno.

V souladu se sdělením Komise o zjednodušeném postupu ohledně některých spojování podle nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ([2]) je třeba uvést, že tato věc může být posouzena podle postupu stanoveného sdělením.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí k navrhované transakci předložily své případné připomínky.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Je třeba vždy uvést toto číslo jednací:

M.8879 – JERA Trading/LNG Optimisation

Připomínky lze Komisi zaslat e-mailem, faxem nebo poštou. Použijte tyto kontaktní informace:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax: +32 22964301

Poštovní adresa:

Commission européenne / Europese Commissie
Direction générale de la concurrence
Greffe des concentrations
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

([1]) Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1 („nařízení o spojování“).
([2]) Úř. věst. C 366, 14.12.2013, s. 5.